

SMLOUVA O NÁJMU NEBYTOVÉHO PROSTORU

uzavřená podle § 3 zákona č. 116/1990 Sb.,
ve znění pozdějších předpisů (dále jen "zákon")

I.

Město Kraslice je na základě ustanovení § 1 zákona č. 172/1991 Sb., o přechodu některých věcí z majetku České republiky do vlastnictví obcí vlastníkem domu čp. 1855 v Kraslicích, Dukelská ul., v němž se nachází níže uvedený nebytový prostor, který je předmětem této smlouvy.

II.

Smluvní strany :

1. pronajímatel	:	Město Kraslice
adresa	:	Kraslice, nám. 28. října čp. 1438
zastoupený	:	
bankovní spojení	:	
IČO :	:	
2. nájemce	:	Komerční banka, a.s. se sídlem v Praze 1 Na Příkopě 33
zastoupena	:	
číslo účtu	:	
IČO	:	
DIČ	:	

uzavírají tuto smlouvu o nájmu níže specifikovaného nebytového prostoru.

Smluvní strany se dohodly, že v rozsahu ustanovení této smlouvy mohou ve věcech odborných při zabezpečení realizace smlouvy jejich jménem jednat :

- za pronajímatele	:	
- za nájemce	:	

III.

Předmět a účel nájmu :

Nebytový prostor v domě čp. 1855 ulice Dukelská v Kraslicích :

1. v přízemí - o celkovém počtu 4 místnosti, soc. zařízení a příslušenství, s podlahovou plochou 218 m²
2. v I. patře - o celkovém počtu 3 místnosti, soc. zařízení a příslušenství, s podlahovou plochou celkem 130 m²

využívaný k obchodní, bankovní a směnárské činnosti, na základě souhlasu pronajímatele.

IV.

Výše a splatnost nájemného :

Cena za nájem předmětných nebytových prostor se sjednává dohodou a skládá se z nájemného a z úhrady za služby poskytované v souvislosti s užíváním nebytových prostor.

1. Nájemné je stanoveno s přihlédnutím k ust. §1 odst. 4 zákona č. 585/1990Sb., o cenové regulaci nájemného z nebytových prostor, zákona č. 135/94 Sb. a Vyhlášky města Kraslice č. 6 o cenové regulaci nájemného z nebytových prostor.

Nájemné celkem : 412.060,- Kč/rok

2. V případě vydání nových cenových předpisů pro stanovení výše nájemného bude cena za nájem upravena.
3. Podle ust. zák. č. 526/1990 Sb., o cenách a podle ust. § 1 odst. 3 prováděcí vyhlášky č. 585/1990 Sb. byla dále dohodnuta roční úhrada za poskytované služby obsahující : zúčtovatelnou zálohu na ústřední vytápění a dodávku teplé užitkové vody, na vodné a stočné, dohodnutou úhradu za ostatní služby (odvoz odpadků), kominické služby, elektř. ve spol. prostorech, úklid chodeb a chodníků, obvyklé udržování, atd.

Záloha celkem : 130.000,- Kč / rok

4. Výše nájemného bude každoročně vždy k 28.2. upravována dodatkem k této smlouvě, a to procentuálním zvýšením podle státem přiznané inflace.
5. Nájemné a úhrada za služby jsou splatné čtvrtletně, a to vždy do 5. dne druhého měsíce příslušného období a budou hrazeny na účet pronajímatele ve výši 135.515,-Kč, peněžní ústav Komerční banka expozitura Kraslice, číslo účtu [REDACTED]

Dohodnuté penále : Pokud nájemné a úhrada za služby nebudou placeny včas a ve sjednané výši, je pronajímatel oprávněn účtovat nájemci za každý den prodlení p e n á l e ve výši 1 % z dlužné částky.

V.

1. Nájemní smlouva se uzavírá na dobu určitou do 31. 12. 2007 ode dne podpisu smlouvy.
Nájemní poměr skončí uplynutím posledního dne v měsíci, ve kterém skončí nájemní doba, jestliže mezi stranami nevznikne dohoda o prodloužení nájemní smlouvy nebo nová nájemní smlouva. Jinak platí ustanovení § 9 zákona.

VI.

Práva a povinnosti pronajímatele

1. Pronajímatel odevzdal nebytový prostor nájemci ve stavu, který je sepsán v protokolu o předání a převzetí nebytového prostoru. Zavazuje se, že jej bude v tomto stavu svým nákladem udržovat a zabezpečovat řádné poskytování služeb, jež je s užíváním nebytového prostoru spojeno.
2. Pronajímatel zabezpečí též nájemcem požadované opravy nebo úpravy nebytového prostoru a jeho příslušenství nad rozsah předaného stavu, a to na objednávku a za úplatu nájemce.

VII.

1. Nájemce je oprávněn užívat nebytový prostor v rozsahu dohodnutém v čl. III. a IV. této smlouvy, vč. používání nezbytných prostor domu (chodby, schodiště).
2. Nájemce je povinen hradit náklady spojené s obvyklým udržováním, jak je uvedeno v čl. IV. této smlouvy.
3. Nájemce je povinen bez zbytečného odkladu oznámit pronajímateli potřebu oprav, které má pronajímatel provést a umožnit mu provedení těchto i jiných nezbytných oprav, jinak nájemce odpovídá za škodu, která nesplněním povinnosti vznikla.
4. Nájemce není oprávněn bez předchozího souhlasu pronajímatele provádět jakékoliv stavební a jiné úpravy nebytového prostoru.
5. Nájemce je oprávněn přenechat nebytový prostor nebo jeho část na dobu určitou do pronájmu jiné osobě jen se souhlasem pronajímatele (§ 6 zákona). Nájemné - úhrada za podnájem nesmí převyšovat za nájem tohoto prostoru stanovený touto smlouvou (§ 1 odst. 5 vyhláška č. 585/1990 Sb.).
6. Nájemce je povinen po ukončení nájmu vrátit nebytový prostor ve stavu, v jakém ho převzal s přihlédnutím k obvyklému opotřebení, resp. úpravám provedeným se souhlasem pronajímatele během nájmu.
Pro případ nesplnění této povinnosti se nájemce zavazuje, že v případě nepředání nebytové prostory nejpozději den nájmu (nebo platné výpovědní lhůty) bude pronajímateli hradit penále ve výši d e s e t i n á s o b k u šásky sjednané touto smlouvou poměrně za každý den až do doby odevzdání prostory.

VIII.

Ustanovení závěrečná

Ke dni podpisu této smlouvy se ruší smlouva uzavřena dne ~~15.10.1991~~ ~~15.11.1992~~ vč. ~~dotatku z 20.5.1992~~

Tato smlouva může být změněna pouze oboustranně podepsaným dodatkem. Případné spory z této smlouvy vzniklé se řeší podle práva platného v České republice.

Tato smlouva byla vyhotovena ve 4 výtiscích, z toho 2 pro každou stranu.

Schváleno usnesením rady města Kraslice č. 169 ze dne 8.11.1994.

V Kraslicích dne

28.11.1994

nájemce

pronajímatel

D o d a t e k č. 1

ke smlouvě o pronájmu nebytových prostor v domě služeb čp.1855
Dukelská ul. v Kraslicích uzavřené dne 18. 11. 1994

mezi pronajímatelem:

Město Kraslice zastoupené svým starostou

a nájemcem:

Komerční banka, a.s., se sídlem v Praze 1, Na Příkopě 33
zastoupená [redacted], ředitelem pobočky Sokolov

I.

Předmětem dodatku č. 1 je změna čl. V. smlouvy o pronájmu nebytových prostor v domě služeb čp. 1855 Dukelská ul. v Kraslicích následovně:

Termín ukončení nájmu nebytových prostor se prodlužuje
do 31. 12. 2020

II.

Ostatní ujednání.

1. Stavební úpravy provedené nájemcem v prostoru pronajmutých nebytových prostor budou provedeny na náklady nájemce. Nájemce bude provádět odepisování vložených nákladů dle Zákona o dani z příjmu. Jejich rozsah a stavební řešení budou před realizací projednány s pronajímatelem.
2. Po ukončení doby pronájmu nebudou tyto stavební úpravy předmětem vzájemného finančního vypořádání. Taktéž v případě ukončení pronájmu ze strany nájemce před uplynutím lhůty pronájmu, nebudou tyto finanční náklady předmětem vzájemného vypořádání.
3. V případě, že nedojde k realizaci stavebních úprav nebytových prostor a prostor spojených s užíváním nebytových prostor v termínu do 31. 12. 1995, zůstává v platnosti původní termín doby pronájmu do 31. 12. 2007.

III.

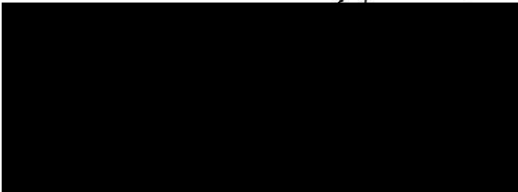
Schvalovací doložka

Schváleno usnesením rady města Kraslice na jejím 4. zasedání
dne 2. 2. 1995 usnesením č. 38.

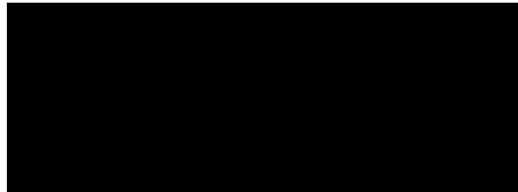
IV.

Tento dodatek je vypracován ve čtyřech vyhotoveních, z nichž
každá ze smluvních stran obdrží po podpisu dvě vyhotovení.

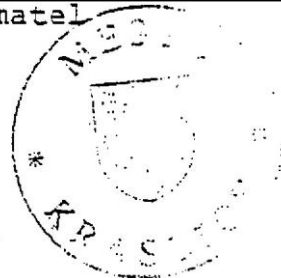
V Kraslicích dne 17. 2. 1995



Najemce



Pronajímatel



DODATEK č. 2

ke smlouvě o pronájmu nebytových prostor v domě služeb čp. 1855 ul. Dukelská v Kraslicích uzavřené dne 18. 11. 1994 mezi:

1. Městem Kraslice

zastoupeným svým starostou panem [REDACTED]
se sídlem v Kraslicích, nám. 28. října 1438
IČO: 259 438

a

2. Komerční bankou a.s.

se sídlem v Praze 1, Na Příkopě 33
zastoupená ředitelem pobočky v Sokolově [REDACTED]

I.

Předmětem dodatku č. 2 je změna v čl. IV. výše a splatnost nájemného z nájemní smlouvy o pronájmu nebytových prostor v domě služeb čp. 1855 Dukelská ul. v Kraslicích, následovně:

v souladu s usnesením MR č. 319 ze dne 12. 11. 1998 se od 1. 1. 1999 cena za nájem nebytového prostoru stanoví ve výši 1.000,- Kč/m²/rok

tj. nájemné celkem od 1. 1. 1999: Kč 348.100,-

výše čtvrtletní splátky: Kč 119.525,-

Výše nájmu bude ročně upřesňována o míru státem uznané inflace, vždy k 1. 3. běžného kalendářního roku a následně upravována výše čtvrtletní splátky.

II.

Ostatní ujednání smlouvy a dodatku č. 1 zůstávají beze změny.

Schváleno usnesením Městské rady v Kraslicích na 21. zasedání dne 12. 11. 1998 usnesením č. 319.

III.

Tento dodatek je vyhotoven ve čtyřech vyhotoveních, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po podpisu dvě vyhotovení.

V Kraslicích 3. 12. 1998

V Sokolově 3. 12. 1998

Za pronajímatele:

Za nájemce:

[REDACTED]

[REDACTED]

**DODATEK č. 3 KE SMLOUVĚ O PRONÁJMU
NEBYTOVÉHO PROSTORU**

v domě služeb čp. 1855 ul. Dukelská v Kraslicích uzavřené dne 18.11.1999.

mezi:

I.

Smluvní strany

1. Pronajímatel : **Město Kraslice**
se sídlem nám. 28. Října 140a, PSČ 358 20 Kraslice
zastoupené starostou panem [REDACTED]
IČO: 259 438
2. Nájemce : **Komerční banka a.s.**
se sídlem Praha 1, Na Příkopě 33
IČO: 45317054, DIČ 001-45317054

II.

Předmět dodatku

Předmětem dodatku č. 3 je navýšení plochy užívaných prostor o 7,6 m² tím tedy změna v čl. IV. výše a splatnost nájemného z nájemní smlouvy o pronájmu nebytových prostor v domě služeb čp. 1855 ul. Dukelská v Kraslicích:

V souladu s usnesením **MR** č. 050/2 ze dne 4.2.1999 se od 1.2.1999 navyšuje o 7,6 m² užívaná plocha nebytového prostoru za 1.000,- Kč/m²/rok
tj. nájemné celkem od 1.2.1999 činí: Kč 355.700,-
výše čtvrtletních splátek: Kč 88.925,- + 32.500,- záloha na poplatky

Výše nájmu bude ročně upřesňována o míru státem uznané inflace. Vždy k 1.3. běžného kalendářního roku a následně upravovány čtvrtletní splátky.

III.

Ostatní ujednání smlouvy a dodatku č. 2 zůstávají beze změny.
Schváleno usnesením **MR** v Kraslicích na 3. Zasedání dne 4.2.1999 usnesením č. 050/2.

IV.

Tento dodatek je vyhotoven ve čtyřech vyhotoveních, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po podpisu dvě vyhotovení.

V Kraslicích dne 10.2.1999

V Sokolově dne 10. 2. 1999

Za Město Kraslice:

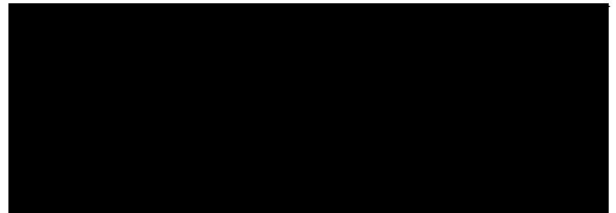
Za Komerční banku, a.s.



starosta města Kraslice



ředitel pobočky
pobočka Sokolov



provozní náměstek
pobočka Sokolov

1039/7/4

DODATEK č. 4 KE SMLOUVĚ O PRONÁJMU NEBYTOVÉHO PROSTORU

v domě služeb čp. 1855 ul. Dukelská v Kraslicích uzavřené dne 18.11.1994

mezi

I. Smluvní strany

1. Pronajímatel Město Kraslice
se sídlem nám. 28. Října 1438, PSČ 358 20 Kraslice
zastoupené starostou panem [REDACTED]
IČO: 259 438
2. Nájemce Komerční banka a.s.
se sídlem Praha 1, Na Příkopě 33
IČO: 45317054, DIČ 001-45317054

II.

Předmět dodatku

Předmětem dodatku č. 4 jsou změny v čl. 4 a 5 výše uvedené smlouvy o pronájmu nebytových prostor v domě služeb čp. 1855 ul. Dukelská v Kraslicích:

- čl. 4 bod 1 a 4. se mění takto:

1.
v souladu s usnesením MR č. 471/9 ze dne 14.9.2000 se od 1.1.2001 cena za nájem nebytového prostoru stanoví ve výši Kč 700,- za m²/rok

tj. nájemné celkem od 1.1.2001 činí: Kč 248.990,-
výše čtvrtletních splátek: Kč 62.247,50

4. ^{celkem} $\frac{130.600}{2} = 65.300$
Výše nájmu bude ročně upřesňována o míru státem uznané inflace. Vždy k 1.3. běžného kalendářního roku a následně upravovány čtvrtletní splátky

- čl. 5 se mění takto:

Doba pronájmu na prostory v přízemí zůstává v platnosti v souladu s platnou nájemní smlouvou tj. do 31. 12. 2020.

Doba pronájmu na prostory v I. patře se upravuje na dobu neurčitou s šestiměsíční výpovědní lhůtou s tím, že v případě výpovědi z těchto prostor ze strany KB, bude zvýšena cena nájmu za prostory v přízemí na Kč 1.000,- m²/rok.

Z výše uvedených prostor může dále KB dát výpověď v případě změny obchodní politiky KB.

III.

Ostatní ujednání smlouvy a dodatků č. 1 - 3 zůstávají beze změny.
Schváleno usnesením: MR v Kraslicích na 39. jednání dne 14.9.2000 usnesením č. 471/9

IV.

Tento dodatek je vyhotoven ve čtyřech vyhotoveních, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po podpisu dvě vyhotovení.

V Kraslicích dne 20.10.2000

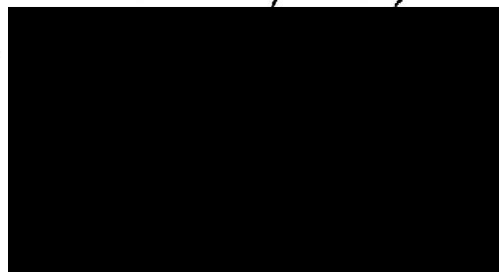
V Sokolově dne 20.10.2000

Za Město Kraslice:

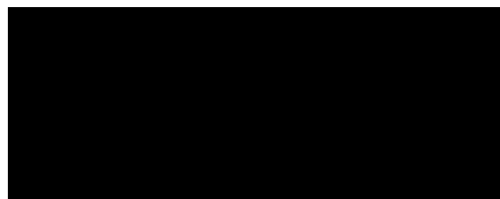


starosta města Kraslice

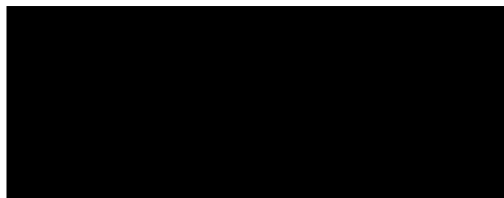
Za Komerční banku, a.s.



ředitel pobočky
pobočka Sokolov



náměstek pro podp.obchodníku
pobočka Sokolov



1771

DODATEK Č. 5 KE SMLouvĚ O NÁJMU

nebytových prostor a úhradě služeb spojených s jejich užíváním ze dne 18.11.1994, ve znění dodatku č. 1 ze dne 17.2.1995, dodatku č. 2 ze dne 3.12.1998, dodatku č. 3 ze dne 10.2.1999 a dodatku č. 4 ze dne 20.10.2000

Město Kraslice

se sídlem v Kraslicích, nám. 28. října, PSČ 358 20

IČ: 00259438

zastoupené starostou panem [REDACTED]

(dále jen "pronajimatel")

a

Komerční banka, a.s.

se sídlem: Praha 1, Na Příkopě 33 čp. 969, PSČ 114 07

IČ: 543 17 054

zapsaná v Obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, oddíl B, vložka 1360

(dále jen "nájemce")

(společně dále též "smluvní strany")

uzavírají níže uvedeného dne, měsíce a roku v souladu se zákonem č. 116/1990 Sb., zákon o nájmu a podnájmu nebytových prostor v platném znění a zákonem č. 40/1964 Sb., občanský zákoník v platném znění tento

dodatek č. 5

ke smlouvě o nájmu nebytových prostor a úhradě služeb spojených s jejich užíváním ze dne 18.11.1994, ve znění dodatku č. 1 ze dne 17.2.1995, dodatku č. 2 ze dne 3.12.1998, dodatku č. 3 ze dne 10.2.1999 a dodatku č. 4 ze dne 20.10.2000

(dále jen "smlouva")

I.

Tímto dodatkem se mění ustanovení článku III. Předmět a účel nájmu. Nový článek III. je nově nazván Předmět smlouvy, Předmět nájmu a účel nájmu a jeho znění je upraveno takto:

III. Předmět smlouvy, předmět nájmu a účel nájmu

- 3.1. Pronajímatel prohlašuje, že je vlastníkem nemovitosti - domu čp. 1885 postaveném na pozemku parc.č. st. 155, zapsaném v katastru nemovitostí vedeném Katastrálním úřadem Sokolov na LV č. 1. pro katastrální území a obec Kraslice, okres Sokolov (dále jen "nemovitost").
- 3.2. Pronajímatel touto smlouvou pronajímá nájemci nebytové prostory o celkové výměře 218 m² tvořící šest (6) provozních místností, a to kancelář č. I o výměře 12,20 m², pracoviště zázemí o výměře 15,40 m², bankovní hala, pokladny, diskrétní pokladna, trezor o výměře 151,90 m² a ostatní nebytové prostory (umývárna, WC, zádveří, chodba ap.) o výměře 38,50 m², nacházející se v prvním nadzemním podlaží (přízemí) nemovitosti (dále jen "nebytové prostory"). Podrobná specifikace jednotlivých místností je obsažena v plánu nebytových prostor, který tvoří nedílnou součást této smlouvy jako Příloha č. 1.
- 3.3. Nájemce nebytové prostory do nájmu přijímá, zavazuje se užívat je v souladu s touto smlouvou a platit pronajímateli nájemné a úhradu za služby spojené s užíváním nebytových prostor.
- 3.4. Spolu s nebytovými prostory je nájemce oprávněn užívat společné prostory nemovitosti, kterými jsou chodby a schodiště.
- 3.5. Smluvní strany sjednávají, že nájemce je oprávněn užívat nebytové prostory k veškerým činnostem, které může jako banka vykonávat v souladu se zákonem č. 21/1992 Sb., o bankách v platném znění.

II.

Tímto dodatkem se mění ustanovení článku IV. Výše a splatnost nájemného. Čl. IV. je nově nazván jako "Výše a splatnost nájemného a úhrady za služby" a jeho znění je upraveno takto:

IV. Výše a splatnost nájemného a úhrady za služby

- 4.1. Nájemné je stanoveno dohodou smluvních stran s přihlédnutím k ust. § 1 odst. 4 zákona č. 585 / 1990 Sb., o cenové regulaci nájemného z nebytových prostor, zákona č. 135 / 1994 Sb. a vyhlášky města Kraslice č.6 o cenové regulaci nájemného z nebytových prostor. Výše nájemného za pronájem nebytových prostor činí 159.772,-Kč ročně, tedy 732,90 Kč za 1 m² a rok.
- 4.2. Podle ust. zákona č. 526 / 1990 Sb., o cenách a podle ust. § 1 odst. 3 prováděcí vyhlášky č. 585 / 1990 Sb. byla dále dohodnuta roční zálohová úhrada za poskytované služby, kterými jsou zúčtovatelná záloha na ústřední vytápění a dodávku teplé užitkové vody, zúčtovatelná záloha na vodné a stočné, dohodnutá záloha na úhradu za ostatní služby (odvoz odpadků), kominické služby, elektrická energie ve spol. prostorech, úklid chodeb a chodníků, obvyklé udržování, atd. Výše zálohové úhrady za služby činí 80.000,- Kč ročně.
- 4.3. Nájemné a zálohové úhrady za služby jsou splatné čtvrtletně, a to vždy do 5. dne druhého měsíce příslušného čtvrtletí a budou nájemcem hrazeny bezhotovostním převodem na účet pronajímatele č. [REDACTED] Čtvrtletní výše nájemného a zálohové úhrady za služby činí celkem 59.943,- Kč.

4.4. Pronajímatel je oprávněn valorizovat výši nájemného vždy k 1.4. kalendářního roku, a to dle Indexu spotřebitelských cen vyhlášeného Českým statistickým úřadem pro předchozí kalendářní rok. Pronajímatel je povinen oznámit novou výši nájemného nájemci písemně, a to nejpozději do 15.3. kalendářního roku s tím, že takto zvýšené nájemné je nájemce povinen platit od 2. čtvrtletí příslušného kalendářního roku.

4.5. V případě, že bude nájemce v prodlení s úhradou nájemného a zálohových úhrad za služby déle než pět (5) dnů, je povinen zaplatit pronajímateli úrok z prodlení ve výši 0,05 % z dlužné částky za každý den prodlení.

III.

Ostatní ustanovení smlouvy o nájmu nebytových prostor uzavřené dne ze dne 18.11.1994, ve znění dodatku č. 1 ze dne 17.2.1995, dodatku č. 2 ze dne 3.12.1998, dodatku č. 3 ze dne 10.2.1999 a dodatku č. 4 ze dne 20.10.2000 zůstávají tímto dodatkem nedotčena.

IV.

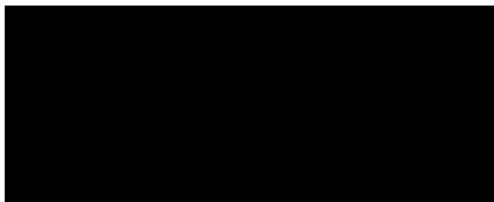
Tento dodatek nabývá účinnosti dnem 1.10.2002.

V.

Tento dodatek se vyhotovuje ve čtyřech výtiscích s platností originálu, přičemž každá ze smluvních stran obdrží 2 výtisky.

Město Kraslice

V Kraslicích dne 30.9.2002



starosta

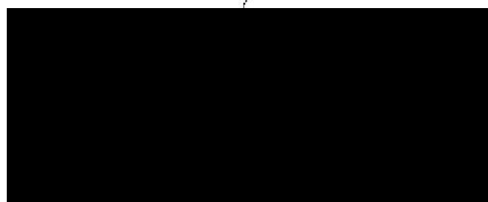


Komerční banka, a.s.

V Praze dne 1.10.2002



ředitelka divize 5100



SEVP za úsek Support Services

KB

Dodatek č. 6
ke smlouvě o nájmu nebytových prostor a úhradě služeb
spojených s jejich užíváním
uzavřené dne 18.11.1994

Město Kraslice

se sídlem: Kraslice, nám. 28. října, PSČ: 358 20

IČ: 00259438

zastoupené starostou panem [REDACTED]
 (dále jen „pronajímatel,“) na straně jedné

a

Komerční banka, a.s.

se sídlem: Praha 1, Na Příkopě 33 čp. 969, PSČ: 114 07

IČ: 45317054

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 1360
 (dále jen „nájemce,“) na straně druhé

I.

Smluvní strany uzavřely dne 18.11.1994 smlouvu o nájmu nebytových prostor a úhradě služeb spojených s jejich užíváním ve znění dodatku č. 1 ze dne 17.2.1995, dodatku č. 2 ze dne 10.2.1999, dodatku č. 3 ze dne 20.10.2000, dodatku č. 4 ze dne 20.10.2000 a dodatku č.5 ze dne 1.10.2002, na základě které nájemce užívá nebytové prostory v 1.nadzemním podlaží o celkové výměře 218 m² v budově čp. 1885 na pozemku parc. č. 155 v kat. úz. Kraslice a obci Kraslice, zapsané v katastru nemovitostí vedeném katastrálním úřadem v Sokolově na LV č. 1 (dále jen též „smlouva“).

II.

Nájemce konstatuje, že s účinností od 1.7.2003 dojde ke změně čísla jeho aplikačního účtu [REDACTED] uvedeného ve smlouvě, s tím, že tomuto účtu bude přiděleno nové číslo [REDACTED]

S odkazem na výše uvedenou skutečnost se smluvní strany dohodly, že veškeré platby, které byl pronajímatel podle a/nebo na základě smlouvy povinen poukazovat na účet nájemce č. [REDACTED] bude ode dne účinnosti tohoto dodatku poukazovat na účet nájemce č. [REDACTED]

III.

V ostatních ustanoveních zůstává smlouva tímto dodatkem nedotčena.

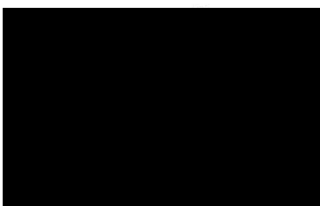
Tento dodatek je vyhotoven ve dvou stejnopisech, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po jednom.

Tento dodatek nabývá účinnosti 1.7. 2003

Strany svým podpisem stvrzují, že souhlasí s obsahem tohoto dodatku, a že tento právní úkon byl učiněn svobodně a vážně, určitě a srozumitelně.

V Praze dne: 24.6.2003

Komerční banka, a.s.



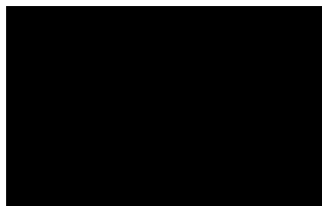
ředitel odboru 5110



ředitelka divize 5100

V Kraslicích dne: 30.6.2003

Město Kraslice



starosta

